

projectos  
transformar  
experiências  
parcerias  
novo ciclo



HABITAÇÃO  
E DESENVOLVIMENTO  
LOCAL Câmara Municipal Lisboa

# Programa Parcerias Locais

## BIP/ZIP

Programa BIP/ZIP 2015  
Dimensão: Dimensão Ignição  
**FICHA DE CANDIDATURA**

Refª: 081

A Biblioteca da Voz



**BAIRROS e ZONAS**  
de Intervenção  
Prioritária de Lisboa

**Grupo de Trabalho dos Bairros e Zonas de Intervenção Prioritária (BIP/ZIP)**

Rua Nova do Almada, nº 2 - 3º Andar 1100-060 Lisboa | Telefone: 21 322 73 60 | Email - [bip.zip@cm-lisboa.pt](mailto:bip.zip@cm-lisboa.pt)

**FORMULÁRIO DE CANDIDATURA**

**ENTIDADES PROMOTORAS**

Designação Vai Associação

**ENTIDADES PARCEIRAS**

Designação Produções Real Pelágio

Designação GI Mais Graça

Designação Sociedade de Instrução e Beneficência - A Voz do Operário

Designação Faculdade de Ciências Sociais e Humanas

---

**IDENTIFICAÇÃO DO PROJETO**

Dimensão Dimensão Ignição

Designação A Biblioteca da Voz

BIP/ZIP em que pretende intervir 23. Graça / Sapadores

ODS 2030 -----

Síntese do Projeto

Fase de execução

Fase de sustentabilidade -----

---

**DESCRIÇÃO DO PROJETO**

Objetivo Geral de Projeto

Diagnóstico

1. Com a reorganização das freguesias a freguesia da Graça deixou de existir administrativamente mas como território geográfico e social continua a funcionar como um bairro e necessita de equipamentos de proximidade.
2. Este território não tem nenhum equipamento cultural agregador da comunidade, um espaço onde novos e velhos possam estar, interagir, aprender de forma independente e autónoma reforçando aprendizagens e laços comunitários.



3. A Voz do Operário viu ser construída a sua actual sede em 1912 estando ligada intrinsecamente à história da Graça e do seu desenvolvimento como berço de movimentos transformadores da sociedade.

4. Criada em 1888, a Biblioteca da Voz do Operário foi sendo aumentada progressivamente sobretudo através de doações que registam todas as grandes transformações sociais do século XX. Esta biblioteca, que contém em si um potencial de mobilização social, cultural e científica, tem estado fechada nos últimos 15 anos, tendo recentemente sido formado um Grupo da Biblioteca da Voz para a sua reactivação.

5. Em 2014 forma-se o movimento Mais Graça que defende o património social e cultural do bairro da Graça. Procura a promoção de melhorias para os moradores e comerciantes do bairro, bem como a organização de eventos culturais e recreativos que promovam e preservem a identidade do bairro. O seu primeiro objectivo é a abertura de uma biblioteca local no bairro da Graça.

Temática preferencial	Espaço Comunitário
Destinatários preferenciais	Grupos vulneráveis
Objectivo geral	

#### Objetivos Específicos de Projeto

##### Objetivo Específico de Projeto 1

###### Descrição

Sustentabilidade	<p>O processo de inventariação de um espólio exige a definição de uma metodologia, e a sua aplicação através de um software disponibilizado ao grupo de trabalho. Estima-se que a biblioteca é uma das mais completas fontes sobre as principais transformações na sociedade e movimentos sociais do século XX. O grupo da Biblioteca da Voz ficará apto a organizar, editar e disponibilizar toda a informação que ali se encontra.</p> <p>O processo de catalogação do espólio é um primeiro passo para a disponibilização gratuita e online de toda a obra da Voz do Operário que será feita numa fase posterior e com a ajuda das parcerias criadas durante a fase de implementação do projecto.</p>
------------------	--

##### Objetivo Específico de Projeto 2



Descrição

**Sustentabilidade** Depois da mudança estar feita a Voz do Operário garante a sua manutenção e destaca recursos humanos para que a biblioteca se mantenha aberta e disponível.

Objetivo Específico de Projeto 3

Descrição

**Sustentabilidade** Uma Biblioteca vive das pessoas que a acarinhos e dela usufruem. Criando hábitos diários de uso deste equipamento como pólo de informação diário, com programação cultural regular e espaço de encontro da população da Graça, cria-se a sustentabilidade deste equipamento. As redes criadas com as entidades locais também garantem uma programação variada e rica feita em parceria com as mesmas. Num visão mais alargada, a informação contida nesta biblioteca é única e servirá a investigadores e historiadores de todo o mundo que trabalham sob o tema dos movimentos e transformações sociais do Séc XX tendo uma importância científica à escala internacional.

**CALENDARIZAÇÃO DO PROJETO**

Actividade 1 Associação Mais Graça

Descrição

**Recursos humanos** Coordenadora de Projecto; Responsável pelo Movimento

**Local: morada(s)**

**Local: entidade(s)** -

**Resultados esperados**

**Valor** 575 EUR

**Cronograma** Mês 1

**Periodicidade** Pontual

**Nº de destinatários** 20

**Objectivos especificos para que concorre** 3

Actividade 2 Inventariação do acervo



	<b>Descrição</b>	
<b>Recursos humanos</b>		Coordenadora de projecto; 2 colaboradores; 2 Bibliotecários Voluntários, 3 voluntários
<b>Local: morada(s)</b>		
<b>Local: entidade(s)</b>		-
<b>Resultados esperados</b>		
<b>Valor</b>		5275 EUR
<b>Cronograma</b>		Mês 1, Mês 2, Mês 3, Mês 4, Mês 5, Mês 6, Mês 7, Mês 8, Mês 9, Mês 10, Mês 11, Mês 12
<b>Periodicidade</b>		Diário
<b>Nº de destinatários</b>		500
<b>Objectivos específicos para que concorre</b>		1
<b>Actividade 3</b>		Leituras em VOZ Alta
	<b>Descrição</b>	
<b>Recursos humanos</b>		Coordenadora de Projecto; 1 Gestor Cultural; 1 contador de histórias; 1 colaborador ; 2 voluntários
<b>Local: morada(s)</b>		
<b>Local: entidade(s)</b>		-
<b>Resultados esperados</b>		
<b>Valor</b>		3275 EUR
<b>Cronograma</b>		Mês 4, Mês 5, Mês 6, Mês 7, Mês 8, Mês 9, Mês 10, Mês 11, Mês 12
<b>Periodicidade</b>		Mensal
<b>Nº de destinatários</b>		240
<b>Objectivos específicos para que concorre</b>		3
<b>Actividade 4</b>		Ciclo de Conferências
	<b>Descrição</b>	
<b>Recursos humanos</b>		Coordenadora de Projecto; 1 Gestor Cultural; 1 colaborador ;



	2 voluntários; 1 investigador
Local: morada(s)	
Local: entidade(s)	-
<b>Resultados esperados</b>	
Valor	2275 EUR
Cronograma	Mês 4, Mês 8, Mês 12
Periodicidade	Pontual
Nº de destinatários	300
Objectivos específicos para que concorre	3
Actividade 5	Lançamento de obras literárias
Descrição	
Recursos humanos	Coordenadora de Projecto; 1 Gestor Cultural; 1 colaborador ; 2 voluntários; Investigador
Local: morada(s)	
Local: entidade(s)	-
<b>Resultados esperados</b>	
Valor	1275 EUR
Cronograma	Mês 7, Mês 9, Mês 11
Periodicidade	Pontual
Nº de destinatários	300
Objectivos específicos para que concorre	3
Actividade 6	Exposição
Descrição	
Recursos humanos	1 Coordenador, 1 Gestor cultural, 1 assistente montagem desmontagem; 2 voluntários; 1 Designer gráfico; 1 Bibliotecário voluntário; 1 investigador
Local: morada(s)	



Local: entidade(s)	-
Resultados esperados	
Valor	2275 EUR
Cronograma	Mês 11
Periodicidade	Pontual
Nº de destinatários	300
Objectivos específicos para que concorre	3
Actividade 7	Planear a adaptação do espaço
Descrição	
Recursos humanos	1 Arquitecta ; 2 bibliotecários voluntários; 4 voluntários; 1 investigador ; 2 colaboradores
Local: morada(s)	
Local: entidade(s)	-
Resultados esperados	
Valor	7500 EUR
Cronograma	Mês 1, Mês 2, Mês 3, Mês 4, Mês 5, Mês 6
Periodicidade	Diário
Nº de destinatários	500
Objectivos específicos para que concorre	2
Actividade 8	Equipar e mobilar a Biblioteca
Descrição	
Recursos humanos	1 arquitecta; 2 colaboradores; Equipa de montagem e transporte;
Local: morada(s)	
Local: entidade(s)	-
Resultados esperados	
Valor	24000 EUR



Cronograma	Mês 7, Mês 8, Mês 9, Mês 10, Mês 11
Periodicidade	Diário
Nº de destinatários	500
Objectivos específicos para que concorre	2
Actividade 9	Comunicação do Projecto
Descrição	
Recursos humanos	1 Coordenadora de Projecto; 2 designers gráficos;
Local: morada(s)	
Local: entidade(s)	-
Resultados esperados	
Valor	2775 EUR
Cronograma	Mês 1, Mês 2, Mês 3, Mês 4, Mês 5, Mês 6, Mês 7, Mês 8, Mês 9, Mês 10, Mês 11, Mês 12
Periodicidade	Mensal
Nº de destinatários	2000
Objectivos específicos para que concorre	3
Actividade 10	IHC - Monitorização e Consultoria
Descrição	
Recursos humanos	2 Investigadores
Local: morada(s)	
Local: entidade(s)	-
Resultados esperados	
Valor	0 EUR
Cronograma	Mês 1, Mês 2, Mês 3, Mês 4, Mês 5, Mês 6, Mês 7, Mês 8, Mês 9, Mês 10, Mês 11, Mês 12
Periodicidade	Mensal
Nº de destinatários	300





Objectivos especificos para que concorre	1
Actividade 11	Inauguração da Biblioteca
Descrição	
Recursos humanos	1 Coordenador ; 1 funcionário permanente; 2 bibliotecários voluntários; 3 voluntários; 1 investigador;
Local: morada(s)	
Local: entidade(s)	-
Resultados esperados	
Valor	775 EUR
Cronograma	Mês 12
Periodicidade	Pontual
Nº de destinatários	0
Objectivos especificos para que concorre	2, 3

---

**MONITORIZAÇÃO DE PROJETO**

	Rede (resultados)
Nº de parceiros mobilizados	15
	Constituição da equipa de projeto
Função	Coordenadora Arquitecta
Horas realizadas para o projeto	720
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Financeira
Morador no bairro do projeto	Não
	Função
	Gestora Cultural
Horas realizadas para o projeto	600



Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Financeira
Morador no bairro do projeto	Sim
Função	Voluntário Bibliografo - Inventariação
Horas realizadas para o projeto	480
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Não Financeira
Morador no bairro do projeto	Sim
Função	Voluntário Bibliografo - Inventariação
Horas realizadas para o projeto	480
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Não Financeira
Morador no bairro do projeto	Não
Função	Voluntário
Horas realizadas para o projeto	480
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Não Financeira
Morador no bairro do projeto	Sim
Função	Voluntário
Horas realizadas para o projeto	400
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Não Financeira
Morador no bairro do projeto	Não
Função	Voluntário
Horas realizadas para o projeto	480
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Não Financeira
Morador no bairro do projeto	Sim
Função	Técnico Inventariação



Horas realizadas para o projeto	500
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Não Financeira
Morador no bairro do projeto	Sim
Função	Técnico Inventariação
Horas realizadas para o projeto	500
Tipo de afetação ao BIP/ZIP	Não Financeira
Morador no bairro do projeto	Sim
Criação de emprego (Impacto)	
Nº de novos postos de trabalho criados com a constituição da equipa de projeto (com uma afetação >= 75%)	2
Nº de novos postos de trabalho criados como resultado da intervenção do projeto	1
Destinatários (Resultados)	
Nº de moradores no bairro BIP/ZIP destinatários de atividades em que é possível a identificação dos participantes (formativas, pedagógicas, lúdicas)	1140
Nº total acumulado de destinatários de atividades onde não é possível a identificação clara dos participantes	3800
Nº de atividades onde não é possível a identificação clara dos participantes	5
Equidade	
Nº de destinatários com deficiência / doença mental	5
Nº de destinatários mulheres	150
Nº de destinatários desempregados	100
Nº de destinatários jovens (- de 30 anos)	100
Nº de destinatários idosos (+ de 65 anos)	100



Nº de destinatários imigrantes	20
	Produtos/Elementos tangíveis da intervenção
Nº de produtos concebidos para venda / demonstração	0
Nº de intervenções em edificado para criação de serviços ou atividades dirigidas à Comunidade	0
Nº de intervenções no espaço público	0
Nº de publicações criadas	0
Nº de páginas de Internet criadas	0
Nº de páginas de facebook criadas	0
Nº de vídeos criados	1
Nº de artigos publicados em jornais / revistas	10
Nº de novas organizações criadas (associações / empresas, outros)	1
	- 0
	- 0

**ORÇAMENTO TOTAL DO PROJETO**

Financiamento BIP/ZIP solicitado

Encargos com pessoal interno	10000 EUR
Encargos com pessoal externo	15500 EUR
Deslocações e estadias	0 EUR
Encargos com informação e publicidade	500 EUR
Encargos gerais de funcionamento	4000 EUR
Equipamentos	20000 EUR
Obras	0 EUR
Total	50000 EUR

Montante de apoio financeiro por entidade promotora



Entidade	Vai Associação
Valor	50000 EUR
	Outras fontes de financiamento e respectivos montantes
Entidade	SIB A Voz do Operário
Tipo de apoio	Não financeiro
Valor	24300 EUR
Descrição	Cedência de um espaço de trabalho e recursos humanos: 5 voluntários.

---

TOTAIS

Total das Actividades	50000 EUR
Total de Outras Fontes de Financiamento	24300 EUR
Total do Projeto	74300 EUR
Total dos Destinatários	4960

